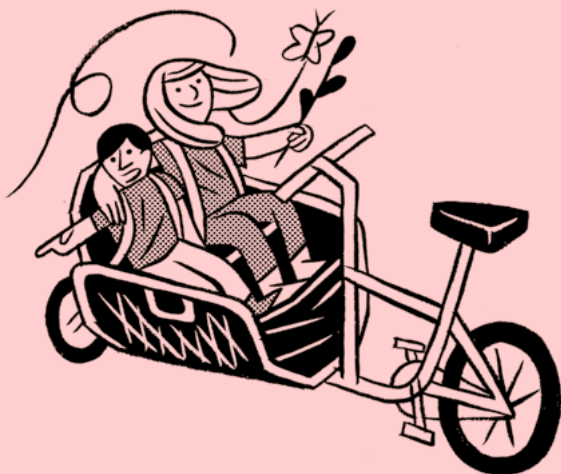


mulli

VERSION DE 23.1

Montageanleitung Kindersitz



Allgemeines

Im muli fahren die Kinder super bequem und sicher mit. Denn der muli-Kindersitz ist keine harte Bank, sondern ein Hängesitz aus festem Textil mit stabiler, gepolsterter Rückenlehne. Zusätzlich sind in den Gurtbändern federnde Gummielemente integriert, so dass kleine Fahrbahnstöße effektiv abgefedert werden.

Zwei Kinder passen in den Sitz und können sowohl in als auch gegen die Fahrtrichtung mitfahren. So haben sie entweder die Eltern oder die Umgebung im Blick. Angeschallt wird mit einem Drei-Punkt-Gurt der sich auf zwei verschiedene Höhen montieren lässt und mit einem weichen Polster im Nacken und Halsbereich ausgestattet ist. Die magnetischen Fidlock-Verschlüsse machen das Anschnallen kinderleicht.

Auf unserem Downloadportal finden Sie diese Montageanleitung in Deutsch und in weiteren Sprachen und immer auf dem neuesten Stand:

<https://muli-cycles.de/de/downloads>






Verwendete Textarten / Listen

Dieses Handbuch verwendet folgende Textarten und Listen:




- 1 Handlungsanweisung (in fester Reihenfolge)
- Handlungsanweisung (in beliebiger Reihenfolge)
- Auflistung

Verwendete Symbole / Kennzeichnungen

Dieses Handbuch verwendet folgende Symbole bzw. Kennzeichnungen:

-  Das Warndreieck in Verbindung mit dem Wort „WARNUNG“ kennzeichnet Risiken, die zu schweren Personenschäden bis hin zum Tod führen können.
-  Das Warndreieck in Verbindung mit dem Wort „VORSICHT“ kennzeichnet Risiken, die zu leichten Personenschäden und Sachschäden führen können.
-  Das eingekreiste Ausrufezeichen kennzeichnet wichtige Zusatzinformationen.

Sicherheitshinweise

-  **WARNUNG!** Verletzungsgefahr
Kinder ohne angelegten Sicherheitsgurt im muli zu befördern, kann zu schweren Verletzungen führen.
 - Transportieren Sie Kinder bis 7 Jahre immer mit angelegtem Sicherheitsgurt im muli-Kindersitz. Setzen Sie den Kindern einen Helm auf.
-
-  **WARNUNG!** Verletzungsgefahr
Transportieren Sie Kinder niemals in einem beschädigten Kindersitz.
 - Prüfen Sie vor jeder Fahrt die Naht-, Niet-, Steck-, Gurt- und Schraubverbindungen am Kindersitz auf Festigkeit und Unversehrtheit.
-
-  **VORSICHT!** Verletzungsgefahr
Auch wenn der muli Kindersitz mit Dämpfungen ausgestattet ist, kann er die Kinder bei einer aggressiven Fahrweise und starken Fahrbahnstößen möglicherweise nicht ausreichend vor Verletzungen schützen.
 - Fahren Sie unbedingt vorsichtig und vorausschauend und vermeiden Sie starke Fahrbahnstöße, etwa durch das Fahren über Bordsteinkanten, sowie abruptes Bremsen.

Bestimmungsgemäße Nutzung

! Halten Sie sich an diese Nutzungsempfehlung. Andernfalls riskieren Sie, die Belastungsgrenzen des Kindersitzes zu überschreiten und Beschädigungen am Sitz und am Korb zu verursachen.

! Es wird keine Haftung oder Gewährleistung übernommen, wenn der Kindersitz abweichend vom bestimmungsgemäßen Gebrauch genutzt wird.

Der Sitz bietet Platz für zwei Kinder und darf mit maximal 40 kg belastet werden.

Ein Kind darf maximal bis zu einem Gewicht von 22 kg befördert werden.

- Jedes Kind bis 7 Jahre muss mit dem Rückhaltesystem gesichert werden und sollte unbedingt einen Helm tragen.
- Für Babies/Kinder, die noch nicht selbstständig sitzen können, ist der multi-Kindersitz nicht geeignet.
- Das Transportieren von Kindern über 7 Jahren im multi-Kindersitz ist grundsätzlich möglich, sofern die genannten Belastungsgrenzen nicht überschritten werden.
- Grundsätzlich ist darauf zu achten, dass die Kinder von ihrer Größe her noch bequem in dem Sitz Platz nehmen können, ohne die Fahrer:innen beim Lenken und Bremsen zu beeinträchtigen.

Montageanleitung

- 1 Legen Sie den Kindersitz gefaltet mit der Rückseite nach oben in den Korb – für eine Installation mit Ausrichtung des Kinderblicks in Fahrtrichtung wie in Abb. 1, für eine Installation gegen die Fahrtrichtung entsprechend um 180° gedreht. (Abb. 1)
- 2 Schieben Sie die beiden Kunststoffknebel an der Rückseite des Sitzes durch die Korbösen. Nutzen Sie die obere Öse und schieben Sie den Knebel mit einem Ende voraus von unten nach oben durch das Loch. (Abb. 2)
- 3 Nehmen Sie die Stange mit beiden Händen. Führen Sie die Stange gleichmäßig und parallel in die Aufnahmen links und rechts ein. Drücken Sie die Korbflügel, wenn nötig, mit beiden Händen etwas auseinander. (Abb. 3)

⚠ **VORSICHT! Bruchgefahr**
Wird die Arretierstange beim Herausnehmen nur an einer Seite weit herausgehoben, kann die Stangen an anderen Ende verbiegen oder gar brechen.

→ Führen Sie die Stangen des multi-Kindersitz immer parallel und gleichmäßig in die Aufnahmen im Korb ein und wieder heraus.

- 4 Ziehen Sie die Rastbolzen zurück und drehen Sie diesen leicht, sodass der Bolzen in die Aufnahme einrastet und die Stange sichert. (Abb. 4)
- 5 Der Kindersitz kann sowohl in als auch gegen die Fahrtrichtung montiert werden. (Abb. 5 / 6)

! Dieses Vorgehen gilt für die Installation des Sitzes sowohl gegen als auch in die Fahrtrichtung. Denken Sie immer daran die Kunststoffknebel an der Korböse zu befestigen. Die Rückenlehne ist sonst nicht ausreichend am Korb befestigt.

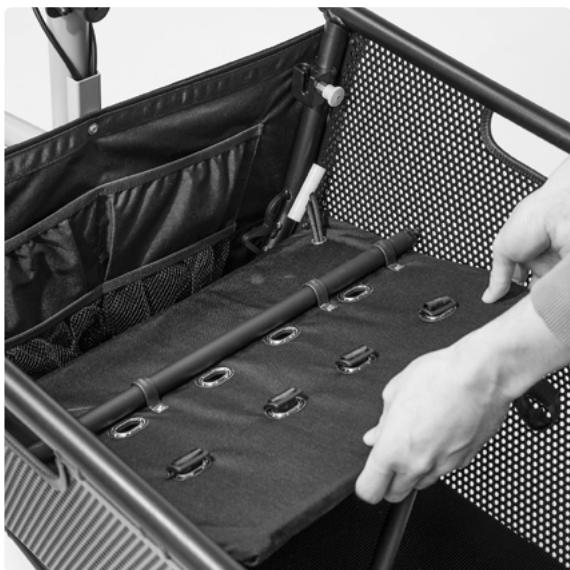


ABB. 1

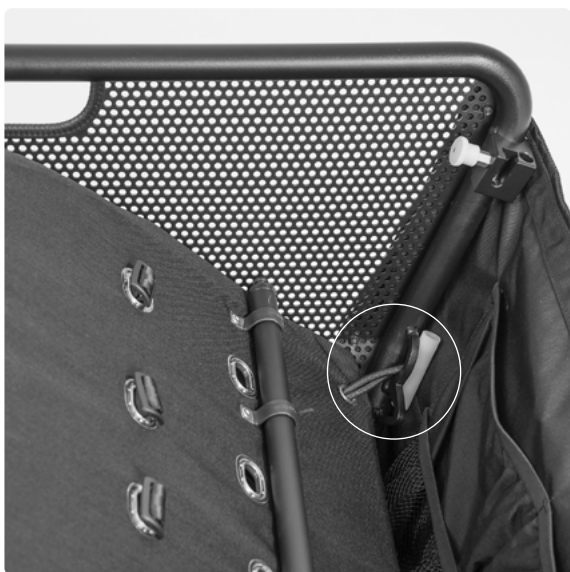


ABB. 2

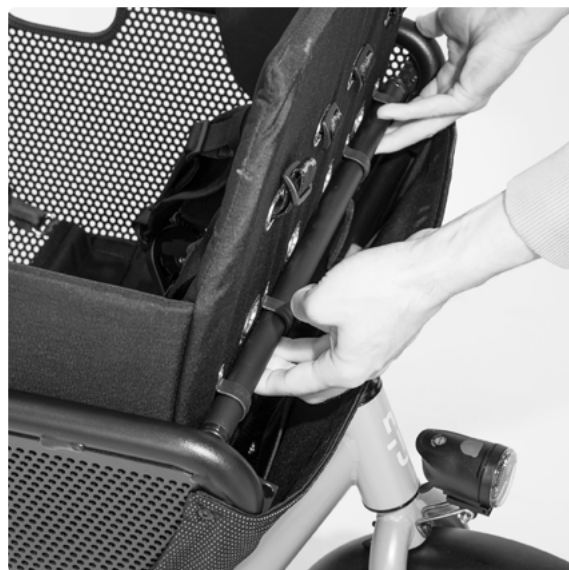


ABB. 3



ABB. 4

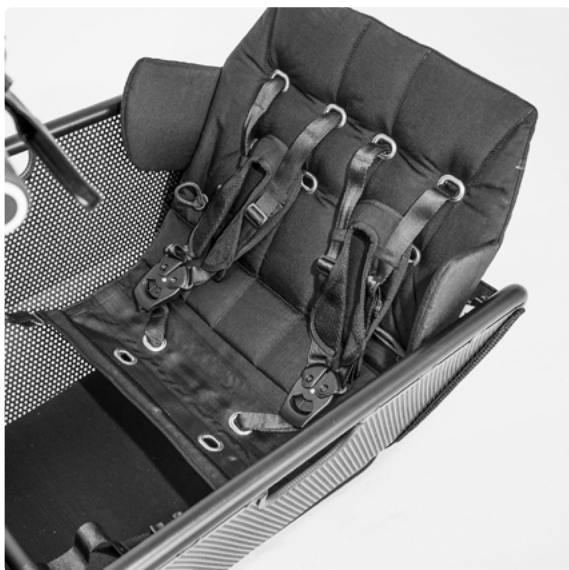


ABB. 5



ABB. 6

Einstellen des Kindersitzes

! **WARNUNG!** Verletzungsgefahr
Das Transportieren von Kindern im Kindersitz mit beschädigten oder nicht korrekt installierten Sicherheitsgurten kann zu Verletzungen führen.

→ Überprüfen Sie vor jeder Fahrt die korrekte Position und Intaktheit der Sicherheitsgurte.

Gurtlängen einstellen

Über die Regulatoren an den Schultergurten lässt sich die Länge der Gurte an die Größe der Kinder anpassen.

→ Stellen Sie die Gurte so ein, dass sie an der Schulter anliegen und so viel Spannung aufweisen, dass die Kinder sicher in der korrekten Sitzposition gehalten werden.

Auch die Gurte zur vorderen Stange können in der Länge angepasst werden. Sie regulieren die Höhe der Sitzfläche. (Abb. 7)

→ Stellen Sie die Sitzfläche immer mindestens so hoch ein, dass sie seitlich nicht auf den Korbflügeln aufstößt, wenn sich Kinder im Sitz befinden.

Gurtposition einstellen

Die Positionen der Gurte können sowohl an der Rückenlehne als auch in der unteren Sitzfläche an die Größe des Kindes angepasst werden. Dafür sind zusätzliche ovale Lochösen in den Sitz eingelassen.

1 Ziehen Sie den zu versetzenden Gurt auf der Rückseite bzw. Unterseite des Sitzes etwas heraus, sodass Sie den Regulator frei bewegen können.

- 2 Drehen Sie den Regulator nun mit der schmalen Seite zum Loch und schieben Sie ihn mit samt dem Gurt durch die Öffnung. (Abb. 8)
- 3 Nun ist der Regulator auf der Vorderseite und der Gurt gelöst. Schieben Sie den Regulator nun im selben Verfahren an der gewünschten Position wieder durch die Öse in der Rückenlehne des Sitzes. (Abb. 9)

Länge der Arretierstangen einstellen

Sollte ein sehr hoher Druck auf die Flügel nötig sein, um die Arretierstangen in den Korb einzusetzen, kann es sein, dass die Stangen zu lang eingestellt sind. Durch das Einschrauben der Endstücke können die Arretierstangen verkürzt werden.

- 1 Lösen Sie in diesem Fall die Konterringe an den Endstücken der Arretierstange, wenn nötig mit einem 21er Maulschlüssel.
- 2 Drehen Sie die Endstücke etwas ein. (Abb. 10)
- 3 Ziehen Sie die Konterringe wieder mit dem Maulschlüssel fest.



ABB. 7

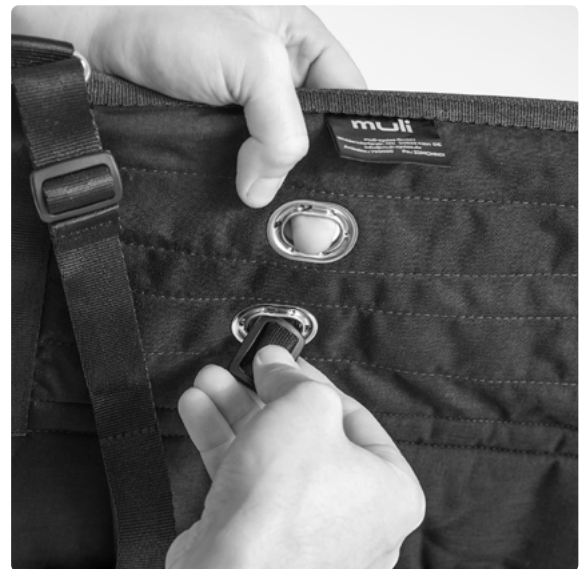


ABB. 8



ABB. 9

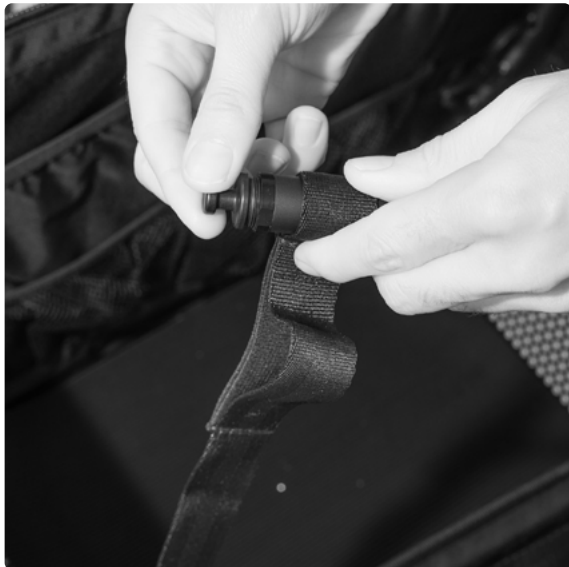


ABB. 10

Impressum

BA-EX-11V23.1
©muli cycles GmbH

Widdersdorfer Str. 190
50825 Köln

Text und Grafiken
muli cycles GmbH

Fotografie
Tim Kaiser

Gestaltung
Friederike Wolf, Frieder Oelze

Produktion
Fehl Druck, Erfurt

Papier
Circleoffset Premium White (FSC-zertifiziert, ausgezeichnet mit dem blauen Umweltengel und EU Ecolabel)

www.muli-cycles.de